



استاندارد ملی ایران
۱۵۹۷۴
چاپ اول
۱۳۹۸



جمهوری اسلامی ایران
Islamic Republic of Iran
سازمان ملی استاندارد ایران
Iranian National Standardization Organization

INSO
15974
1st Edition
2019

Identical with
IEC 62958:
2015

ماشین‌های لباسشویی خانگی -
روش اندازه‌گیری کاهش آلودگی میکروبی

Clothes washing machines for household
use – Method for measuring the
microbial contamination reduction

ICS: 97.060

سازمان ملی استاندارد ایران

تهران، خیابان ولیعصر، پلاک ۲۵۹۲

صندوق پستی: ۱۴۱۵۵-۶۱۳۹ تهران - ایران

تلفن: ۸۸۸۷۹۴۶۱-۵

دورنگار: ۸۸۸۸۷۱۰۳ و ۸۸۸۸۷۰۸۰

کرج، شهر صنعتی، میدان استاندارد

صندوق پستی: ۳۱۵۸۵-۱۶۳ کرج - ایران

تلفن: (۰۲۶) ۳۲۸۰۶۰۳۱-۸

دورنگار: (۰۲۶) ۳۲۸۰۸۱۱۴

ایمیل: standard@isiri.gov.ir

وبگاه: <http://www.isiri.gov.ir>

Iranian National Standardization Organization (INSO)

No. 2592 Valiasr Ave., South western corner of Vanak Sq., Tehran, Iran

P. O. Box: 14155-6139, Tehran, Iran

Tel: + 98 (21) 88879461-5

Fax: + 98 (21) 88887080, 88887103

Standard Square, Karaj, Iran

P.O. Box: 31585-163, Karaj, Iran

Tel: + 98 (26) 32806031-8

Fax: + 98 (26) 32808114

Email: standard@isiri.gov.ir

Website: <http://www.isiri.gov.ir>

به نام خدا

آشنایی با سازمان ملی استاندارد ایران

سازمان ملی استاندارد ایران به موجب بند یک ماده ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱ تنها مرجع رسمی کشور است که وظیفه تعیین، تدوین و نشر استانداردهای ملی (رسمی) ایران را به عهده دارد.

تدوین استاندارد در حوزه‌های مختلف در کمیسیون‌های فنی مرکب از کارشناسان سازمان، صاحب‌نظران مراکز و مؤسسات علمی، پژوهشی، تولیدی و اقتصادی آگاه و مرتبط انجام می‌شود و کوششی همگام با مصالح ملی و با توجه به شرایط تولیدی، فناوری و تجاری است که از مشارکت آگاهانه و منصفانه صاحبان حق و نفع، شامل تولیدکنندگان، مصرفکنندگان، صادرکنندگان و واردکنندگان، مراکز علمی و تخصصی، نهادها، سازمان‌های دولتی و غیردولتی حاصل می‌شود. پیش‌نویس استانداردهای ملی ایران برای نظرخواهی به مراجع ذی‌نفع و اعضای کمیسیون‌های مربوط ارسال می‌شود و پس از دریافت نظرها و پیشنهادها در کمیته ملی مرتبط با آن رشته طرح و در صورت تصویب، به عنوان استاندارد ملی (رسمی) ایران چاپ و منتشر می‌شود.

پیش‌نویس استانداردهایی که مؤسسات و سازمان‌های علاقه‌مند و ذی‌صلاح نیز با رعایت ضوابط تعیین شده تهیه می‌کنند در کمیته ملی طرح، بررسی و در صورت تصویب، به عنوان استاندارد ملی ایران چاپ و منتشر می‌شود. بدین ترتیب، استانداردهایی ملی تلقی می‌شود که بر اساس مقررات استاندارد ملی ایران شماره ۵ تدوین و در کمیته ملی استاندارد مربوط که در سازمان ملی استاندارد ایران تشکیل می‌شود به تصویب رسیده باشد.

سازمان ملی استاندارد ایران از اعضای اصلی سازمان بین‌المللی استاندارد (ISO)^۱، کمیسیون بین‌المللی الکترونیک (IEC)^۲ و سازمان بین‌المللی اندازه‌شناسی قانونی (OIML)^۳ است و به عنوان استاندارد ملی ایران چاپ و منتشر می‌شود. در کشور فعالیت می‌کند. در تدوین استانداردهای ملی ایران ضمن توجه به شرایط کلی و نیازمندی‌های خاص کشور، از آخرین پیشرفت‌های علمی، فنی و صنعتی جهان و استانداردهای بین‌المللی بهره‌گیری می‌شود.

سازمان ملی استاندارد ایران می‌تواند با رعایت موازین پیش‌بینی شده در قانون، برای حمایت از مصرفکنندگان، حفظ سلامت و ایمنی فردی و عمومی، حصول اطمینان از کیفیت محصولات و ملاحظات زیستمحیطی و اقتصادی، اجرای بعضی از استانداردهای ملی ایران را برای محصولات تولیدی داخل کشور و/یا اقلام وارداتی، با تصویب شورای عالی استاندارد، اجباری کند. سازمان می‌تواند به منظور حفظ بازارهای بین‌المللی برای محصولات کشور، اجرای استاندارد کالاهای صادراتی و درجه‌بندی آن را اجباری کند. همچنین برای اطمینان بخشیدن به استفاده کنندگان از خدمات سازمان‌ها و مؤسسات فعال در زمینه مشاوره، آموزش، بازرگانی، ممیزی و صدور گواهی سیستم‌های مدیریت کیفیت و مدیریت زیستمحیطی، آزمایشگاه‌ها و مراکز واسنجی (کالیبراسیون) وسائل سنجش، سازمان ملی استاندارد این‌گونه سازمان‌ها و مؤسسات را بر اساس ضوابط نظام تأیید صلاحیت ایران ارزیابی می‌کند و در صورت احراز شرایط لازم، گواهینامه تأیید صلاحیت به آن‌ها اعطا و بر عملکرد آن‌ها نظارت می‌کند. ترویج دستگاه بین‌المللی یکاه، واسنجی وسائل سنجش، تعیین عیار فلزات گرانبهای و انجام تحقیقات کاربردی برای ارتقای سطح استانداردهای ملی ایران از دیگر وظایف این سازمان است.

1- International Organization for Standardization

2- International Electrotechnical Commission

3- International Organization for Legal Metrology (Organisation Internationale de Metrologie Legals)

4- Contact point

5- Codex Alimentarius Commission

کمیسیون فنی تدوین استاندارد
«ماشین‌های لباسشویی خانگی -
روش‌های اندازه‌گیری کاهش آلودگی میکروبی»

سمت و / یا نمایندگی:

رئیس:

مدیرعامل- آزمایشگاه همکار آزمون دقیق کوشا

حقیقی، روبیا

(کارشناسی مهندسی برق و الکترونیک)

دبیر:

رئیس گروه برق و الکترونیک دفتر نظارت بر اجرای
صنایع فلزی- سازمان ملی استاندارد ایران

یوسف زاده فعال دقیقی، بهاره

(کارشناسی مهندسی برق و الکترونیک)

اعضاء: (اسمی به ترتیب حروف الفبا)

مسئول آزمایشگاه- گروه صنعتی انتخاب

آخوندی، فاطمه

(کارشناسی مهندسی برق- الکترونیک)

مدیر عامل- انجمن تخصصی

پیرستانی، محمد

کنترل کیفیت استان اصفهان

(کارشناسی ارشد برق- قدرت)

عضو هیات علمی- گروه پژوهشی میکروبیولوژی

حیدرزاده، مرجان

(کارشناسی ارشد میکروبیولوژی)

مدیر فنی و تحقیقات- شرکت صنایع گلدبیران

دامغانی، حمیدرضا

(دکتری مهندسی برق مخابرات- سیستم)

مدیر فنی- شرکت تکوین الکتریک

زمانی، شراره

(کارشناسی مهندس برق و الکترونیک)

مدیر فنی- شرکت آبسال

عاقل، پریسا

(کارشناسی مهندسی برق و الکترونیک)

مدیر کنترل کیفیت- شرکت الکترواستیل

کردستانی، فاطمه

(کارشناسی ارشد مهندسی مکانیک)

سمت و / یا نمایندگی:

اعضاء:

رئیس آزمایشگاه مرجع- گروه پژوهشی میکروبیولوژی

مهرپور، رامش

(کارشناسی مهندسی صنایع)

مدیر فروش- شرکت شیمی دارو کوثر

ناظری، محمد

(دکترای دامپزشکی)

ویراستار:

کارشناس دفتر نظارت بر اجرای استاندارد صنایع

حمید بهنام، غزال

فلزی- سازمان ملی استاندارد ایران

(کارشناسی ارشد مهندسی هسته‌ای)

فهرست مندرجات

صفحه	عنوان
ز	پیش‌گفتار
۱	۱ هدف و دامنه کاربرد
۱	۲ مراجع الزامی
۲	۳ اصطلاحات، تعاریف و نمادها
۴	۴ الزامات
۵	۵ شرایط آزمون، مواد، تجهیزات و ابزار
۱۲	۶ آزمون‌ها
۱۸	۷ ارزیابی
۱۹	۸ گزارش آزمون
۲۰	پیوست الف (آگاهی‌دهنده) کاهش میکروارگانیسم در ماشین لباسشویی‌های خانگی با کلاس ریسک ۱ میکروارگانیسم‌های آزمون به منظور توسعه داخلی پیوست ب (آگاهی‌دهنده) منابع مواد و تامین‌کنندگان
۲۹	کتاب‌نامه
۳۰	

پیش‌گفتار

استاندارد «ماشین‌های لباسشویی خانگی- روش‌های اندازه‌گیری کاهش آلودگی میکروبی» که پیش‌نویس آن در کمیسیون‌های مربوط بر مبنای پذیرش استانداردهای بین‌المللی/منطقه‌ای به عنوان استاندارد ملی ایران به روش اشاره شده در مورد الف، بند ۷، استاندارد ملی ایران شماره ۵ تهیه و تدوین شده، در یک‌هزار دویست و بیست و چهارمین اجلاسیه کمیته ملی استاندارد برق و الکترونیک مورخ ۹۸/۰۶/۰۲ تصویب شد. اینک این استاندارد به استناد بند یک ماده ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱، به عنوان استاندارد ملی ایران منتشر می‌شود.

استانداردهای ملی ایران بر اساس استاندارد ملی ایران شماره ۵ (استانداردهای ملی ایران- ساختار و شیوه نگارش) تدوین می‌شوند. برای حفظ همگامی و هماهنگی با تحولات و پیشرفت‌های ملی و جهانی در زمینه صنایع، علوم و خدمات، استانداردهای ملی ایران در صورت لزوم تجدیدنظر خواهند شد و هر پیشنهادی که برای اصلاح یا تکمیل این استانداردها ارائه شود، در هنگام تجدیدنظر در کمیسیون فنی مربوط، مورد توجه قرار خواهد گرفت. بنابراین، باید همواره از آخرین تجدیدنظر استانداردهای ملی ایران استفاده کرد.

این استاندارد ملی بر مبنای پذیرش استاندارد بین‌المللی زیر به روش «معادل یکسان» تهیه و تدوین شده و شامل ترجمه تخصصی کامل متن آن به زبان فارسی می‌باشد و معادل یکسان استاندارد بین‌المللی مزبور است:

IEC 62958: 2015, Clothes washing machines for household use – Method for measuring the microbial contamination reduction

ماشین‌های لباسشویی خانگی - روش اندازه‌گیری کاهش آلودگی میکروبی

۱ هدف و دامنه کاربرد

هدف از تدوین این استاندارد، ارائه روشی برای اندازه‌گیری کاهش آلودگی میکروبی و کاهش آلودگی احتمالی مقاطع در بار غیرآلوده است.

یادآوری- تمایز مشخص در قابلیت کاهش آلودگی به میکروارگانیسم‌ها در ماشین‌های لباسشویی را می‌توان در دمای شستشویی انتظار داشت که بیش از 40°C نباشد.

این استاندارد در ماشین‌های لباسشویی خانگی، با یا بدون وسیله گرمکننده که از منبع آب سرد یا گرم استفاده می‌کنند، کاربرد دارد و همچنین این استاندارد برای ماشین‌های لباسشویی که برای استفاده عادی بدون شوینده کار می‌کنند نیز کاربرد دارد. همچنین در مورد ماشین‌های لباسشویی عمومی مورد استفاده در مجتمع‌ها یا رختشوی خانه‌ها نیز کاربرد دارد.

این استاندارد برای ماشین‌های لباسشویی حرفه‌ای و ماشین‌های لباسشویی تجاری مورد استفاده در خدمات مرتبط با مراکز تهیه غذا یا شستشوی ملافه‌های بیمارستانی و یا سایر مراکز غیرمسکونی کاربرد ندارد. این استاندارد به مواردی که در آن شرایط ویژه بهداشتی باید رعایت شود و نیاز به انجام اقدامات ویژه‌ای از قبیل استفاده از مایع ضدغوفونی‌کننده و/یا تکنیک‌های ضدغوفونی کردن دارند، اشاره نمی‌نماید.

این استاندارد الزامات ایمنی را مشخص نکرده و در ارتباط با اندازه‌گیری عملکرد ماشین‌های لباسشویی که در دامنه کاربرد استاندارد IEC 60456 هستند و تاثیر آن بر روی منسوجات، کاربرد ندارد.

۲ مراجع الزامی

در مراجع زیر ضوابطی وجود دارد که در متن این استاندارد به صورت الزامی به آن‌ها ارجاع داده شده است. بدین ترتیب، آن ضوابط جزئی از این استاندارد محسوب می‌شوند.

در صورتی که به مرجعی با ذکر تاریخ انتشار ارجاع داده شده باشد، اصلاحیه‌ها و تجدیدنظرهای بعدی آن برای این استاندارد الزام‌آور نیست. در مورد مراجعی که بدون ذکر تاریخ انتشار به آن‌ها ارجاع داده شده است، همواره آخرین تجدیدنظر و اصلاحیه‌های بعدی برای این استاندارد الزام‌آور است.

استفاده از مراجع زیر برای کاربرد این استاندارد الزامی است:

۱-۲ استاندارد ملی ایران شماره ۳۴۷۷: سال ۱۳۹۳، ماشین‌های لباسشویی برای مصارف خانگی- روش‌های اندازه‌گیری عملکرد

2-2 ISO 2267, Surface active agents – Evaluation of certain effects of laundering – Methods of preparation and use of unsoiled cotton control cloth

یادآوری - استاندارد ملی ایران شماره ۱۳۸۲، سال ۷۱۰۱: مواد فعال در سطح - ارزیابی کارایی شوینده‌های خانگی روش‌های تهیه و کاربرد پارچه کنترلی پنبه‌ای چرکنشده، با استفاده از استاندارد ISO 2267: 1986 تدوین شده است.

2-3 EN 1276, Chemical disinfectants and antiseptics. Quantitative suspension test for the evaluation of bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in food, industrial, domestic and institutional areas. Test method and requirements (phase2, step1)

2-4 EN 1650, Chemical disinfectants and antiseptics. Quantitative suspension test for the evaluation of fungicidal or yeasticidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in food, industrial, domestic and institutional areas. Test method and requirements (phase 2, step 1)

یادآوری - استاندارد ملی ایران شماره ۶۹۸۶: سال ۱۳۸۹، ضدغونی‌کننده‌ها و گندزداهای شیمیایی - آزمون سوسپانسیون کمی برای ارزیابی فعالیت‌های قارچ‌کشی و مخمرکشی ضدغونی‌کننده‌ها و گندزداهای شیمیایی مورد استفاده در مواد غذایی، صنعتی، فضاهای خانگی و سازمانی. روش آزمون و الزامات - فاز ۲ درجه ۱، با استفاده از استاندارد EN 1650: 2010 تدوین شده است.

2-5 EN 12353, Chemical disinfectants and antiseptics. Preservation of test organisms used for the determination of bactericidal (including Legionella), mycobactericidal, sporicidal, fungicidal and virucidal (including bacteriophages) activity

یادآوری - استاندارد ملی ایران شماره ۱۰۵۰۵: سال ۱۳۹۵، ضدغونی‌کننده‌ها و گندزداهای شیمیایی - نگهداری ارگانیسم‌های آزمون مورد استفاده در تعیین فعالیت باکتری کشی (شامل لژیونلا)، مایکوباکتری کشی، اسپورکشی، قارچ‌کشی و ویروس‌کشی (شامل باکتریوفاژها)، با استفاده از استاندارد DIN EN 12353: 2013 تدوین شده است.

۳ اصطلاحات، تعاریف و نمادها

در این استاندارد، اصطلاحات و تعاریف زیر به کار می‌روند:

۱-۳ اصطلاحات و تعاریف

۱-۱-۳

ماشین لباسشویی

washing machine

وسیله‌ای برای تمیز کردن و آبکشی منسوجات، که می‌تواند دارای ابزاری برای خارج کردن آب از منسوجات باشد.

۲-۱-۳

ماشین لباسشویی تحت آزمون

test washing machine

ماشین لباسشویی است که به منظور تعیین عملکردش، تحت آزمون قسمتی از این استاندارد یا تمامی آن قرار می‌گیرد.

۳-۱-۳

اجرای آزمون

test run

ارزیابی عملکردی است که به طور تک به تک انجام می‌شود.

۴-۱-۳

برنامه

programme

مجموعه‌ای از کارکردهای از پیش تعیین شده ماشین لباسشویی است که توسط سازنده به عنوان برنامه‌ای مناسب برای شستشوی نوع خاصی از منسوجات، اظهار می‌شود.

۵-۱-۳

بار پایه

base load

باری از جنس منسوجات است که برای انجام آزمون استفاده شده و موادی که برای پایش بیومانیتور کاربرد دارد را شامل نمی‌شود.

۶-۱-۳

آلودگی متقطع

cross contamination

انتقال میکروارگانیسم‌ها از یک منسوج به منسوج دیگر در حین اجرای آزمون است.

۷-۱-۳

مايه تلقیح

inoculum

تعداد سلول‌هایی است که باید در محیط کشت تلقیح شوند.

۸-۱-۳

بیومانیتور**bio monitor**

حامل میکروارگانیسم تلقیح شده با میکروارگانیسم هایی که برای پایش کاهش آلودگی میکروبی به کار می رود.

۹-۱-۳

پروفایل دما**temperature profile**

داده های شامل دما - زمان که دمای آب را در ماشین لباسشویی در حین اجرای آزمون نشان می دهد.

۲-۳ نمادها

مقدار میانگین میکروارگانیسم دو کنترل ثابت، قبل از این که در معرض آزمون قرار گیرد (بر حسب ^۱(cfu/bio monitor) N_0)

مقدار میانگین میکروارگانیسم در هر پنج بیومانیتور، بعد از آن که در معرض آزمون قرار گرفت (بر حسب (cfu/bio monitor) N)

ضریب کاهش هر نوع میکروارگانیسم $\text{Log}(N_0/N)$

مقدار میکروارگانیسم در محلول ۱۰ بار رقیق شده v^{-1}

مقدار میکروارگانیسم در محلول ۱۰۰ بار رقیق شده v^{-2}

انحراف استاندارد N_0 SD_{initial}

انحراف استاندارد N SD_{washed}

انحراف استاندارد برای ضریب کاهش هر نوع میکروارگانیسم SD_{total}

۴ الزامات

هدف از تدوین این استاندارد، ارائه روشی برای اندازه گیری کاهش آلودگی میکروبی و کاهش آلودگی احتمالی متقطع در بار غیرآلوده است.

این استاندارد الزامات ایمنی را مشخص نکرده و در ارتباط با اندازه گیری عملکرد ماشین های لباسشویی که در دامنه کاربرد استاندارد IEC 60456 هستند و تاثیر آن بر روی منسوجات کاربرد ندارد.

۱- تعداد واحد تشکیل دهنده کلی بیومانیتور

۵ شرایط آزمون، مواد، تجهیزات و ابزار

۱-۵ شرایط آزمون

برای تمام الزامات مربوط به شرایط محیطی (تغذیه الکتریکی، تغذیه آب، رطوبت و دمای محیط) و بار پایه به استاندارد ملی ایران شماره ۳۴۷۷ مراجعه شود.

علاوه بر این، مقدار میکرووارگانیسم آب تغذیه ماشین لباسشویی تحت آزمون، نباید بیش از 100 cfu/ml باشد. به منظور اهداف این آزمون، میکرووارگانیسم‌های مورد استفاده مندرج در فهرست زیربند ۱-۲-۵ در آب موجود باشند.

کیفیت میکروبیولوژیکی آب تغذیه ماشین لباسشویی تحت آزمون مطابق با زیربند‌های ۲-۳-۲ و ۳-۵-۶ تعیین می‌شود.

۲-۵ مواد و معرف‌ها

۱-۲-۵ میکرووارگانیسم‌ها به منظور اهداف آزمون

به منظور اهداف این آزمون، میکرووارگانیسم‌های زیر که شامل دو سویه باکتریایی و یک سویه مخمر است، باید استفاده شوند:

- سودوموناس پوتیدا^۱ (ATCC 11172 / DSM 6521)
- استافیلوکوکوس اورئوس^۲ (ATCC 6538 / DSM 799)
- کاندیدا آلبیکانس^۳ (ATCC 10231 / DSM 1386)

یادآوری - میکرووارگانیسم‌های دیگری نیز می‌توانند مورد استفاده قرار گیرد. به منظور اهداف این استاندارد و پیش‌ازبینی کاهش آلودگی به میکرووارگانیسم در ماشین‌های لباسشویی، دستورالعملی با کلاس ریسک ۱ در میکرووارگانیسم‌های آزمون مطابق با موارد تشریح داده شده در پیوست الف می‌تواند استفاده شود.

۲-۲-۵ محیط کشت و محلول‌ها

۱-۲-۲-۵ محیط کشت

محیط کشت و محلول‌های مصرفی باید با درجه میکروبیولوژی باشند و قبل از استفاده به خوبی سترون شوند. توصیه می‌شود تا از محیط کشت تجاری در دسترس و/یا مواد خشک و بدون آب استفاده شود. مشخصات بیان شده در زیربند‌های ذیل مربوط به فرآورده‌های بدون آب است.

1-Pseudomonas putida

2-Staphylococcus aureus

3-Candida albicans

۵-۲-۱-۱-۱ تریپتون سوی آگار (TSA)^۱

ترکیبات تریپتون سوی آگار (TSA) باید مطابق با جدول ۱ باشد.

جدول ۱- ترکیبات تریپتون سوی آگار (TSA)

مشخصات	شرح
۱۵٪ g/l	کازئین پپتون (هضم پانکراتیک)
۵٪ g/l	سوی پپتون (هضم پاپائیک)
۵٪ g/l	سدیم کلراید
۱۵٪ g/l	آگار
۷/۳ ± ۰/۲	نهايی PH

۵-۲-۱-۲-۲ سابورو دکستروز آگار دارای کلامفینیکل^۲

ترکیبات سابورو دکستروز آگار دارای کلامفینیکل باید مطابق با جدول ۲ باشد.

جدول ۲- ترکیبات سابورو دکستروز آگار دارای کلامفینیکل

مشخصات	شرح
۵٪ g/l	کازئین هضم پانکراتیک
۵٪ g/l	بافت حیوانی هضم پپتیک
۴۰٪ g/l	دکستروز مونوهیدرات
۰/۰۵ g/l	کلامفینیکل
۱۵٪ g/l	آگار
۵/۶ ± ۰/۲	نهايی PH

۵-۲-۱-۲-۳ ستریمايد آگار^۳

ترکیبات ستریمايد آگار باید مطابق با جدول ۳ باشد.

-
- 1-Tryptone Soy Agar (TSA)
2-Sabouraud Dextrose Agar with chloramphenicole
3-Cetrimide Agar

جدول ۳- ترکیبات ستریماید آگار

مشخصات	شرح
۲۰٪ g/l	ژلاتین هضم پانکراتیک
۱٪ g/l	منیزبم کلراید
۱٪ g/l	پتاسیم سولفات
۱٪ ml/l	گلیسرین
۰٪ g/l	ستریماید
۱٪ g/l	آگار
۷٪ ± ۰٪	PH نهایی

۴-۱-۲-۵ برد-پارکر آگار^۱

ترکیبات برد-پارکر آگار باید مطابق با جدول ۴ باشد.

جدول ۴- ترکیبات محیط برد-پارکر آگار

مشخصات	شرح
۱٪ g/l	کازئین پپتون (هضم پانکراتیک)
۵٪ g/l	عصاره گوشت
۱٪ g/l	عصاره مخمر
۵٪ g/l	لیتیم کلراید
۱٪ g/l	گلی سین
۱٪ g/l	سدیم پیرووات
۲٪ g/l	آگار
۰٪ g/l	سدیم تلوریت
۵٪ ml/l	امولسیون زرده تخم مرغ
۶٪ ± ۰٪	PH نهایی

۵-۱-۲-۵ مالت اکسٹراکت آگار (MEA)^۲

ترکیبات آگار عصاره مالت (MEA) باید مطابق با جدول ۵ باشد.

1-Baird-Parker Agar
2-Malt extract Agar(MEA)

جدول ۵- ترکیبات آگار عصاره مالت (MEA)

مشخصات	شرح
۳۰/۰ g/l	عصاره مالت
۳/۰ g/l	سوی-پیتون هضم شده با پاپایین سویا
۱۵/۰ g/l	آگار
۵/۶ ± ۰/۲	نهایی PH

۶-۲-۲-۶ تریپیتون سوی براث^۱ (TBS)

ترکیبات تریپیتون سوی براث (TBS) باید مطابق با جدول ۶ باشد.

جدول ۶- ترکیبات تریپیتون سوی براث (TBS)

مشخصات	شرح
۱۷/۰ g/l	تریپیتون، هضم پانکراتیک کازئین
۳/۰ g/l	سوی پیتون، هضم پاپائیک کنجاله سویا
۵/۰ g/l	سدیم کلراید (NaCl)
۲/۵ g/l	پتاسیم هیدروژن فسفات (K_2HPO_4)
۲/۵ g/l	گلوکز
۳/۷ ± ۰/۲	نهایی PH

۲-۲-۲-۵ آب مورد استفاده برای محیط کشت و محلول‌ها

آب دو بار تقطیر یا آب عاری از مواد معدنی^۲ می‌تواند استفاده شود. در هر صورت، آب عاری از مواد معدنی باید قبیل از مصرف سترون شود.

۳-۲-۲-۵ مواد رقیق‌کننده^۳

ترکیبات مواد رقیق‌کننده باید مطابق با جدول ۷ باشد.

جدول ۷- ترکیبات مواد رقیق‌کننده

مشخصات	شرح
۱/۰ g/l	تریپیتون، کازئین هضم شده پانکراتیک
۸/۵ g/l	سدیم کلراید (NaCl)
(۰/۰۵) g/l	پلی سوربات ۸۰
۷/۰ ± ۰/۲	نهایی PH

1-Trypton Soy Broth(TSB)

2-Demineralised water

3-Diluating agent

۴-۲-۵ محلول خنثی کننده^۱

برای رشد میکروارگانیسم‌ها، محلول خنثی کننده باید در ترکیب با محیط غذایی مناسب استفاده شود.

ترکیبات یک محلول خنثی کننده پیشنهادی در جدول ۸ ارائه شده است.

جدول ۸- ترکیبات محلول خنثی کننده پیشنهادی

مشخصات	شرح
۳۰/۰ g/l	پلی سوربات ۸۰
۳/۰ g/l	لسیتین
۱/۰ g/l	آل-هیستیدین
۵/۰ g/l	تیوسولفات سدیم

سایر محلول‌های خنثی کننده نیز اگر نتایج مشابه را داشته باشند، می‌توانند استفاده شوند.

۳-۲-۵ شوینده

۱-۳-۲-۵ کلیات

از پودر شوینده پایه A^{*} مطابق با استاندارد IEC 60456 باید استفاده شود.

۲-۳-۲-۵ پیش آزمون برای مقدار آب

یک پیش آزمون برای تعیین مقدار آب که اساس محاسبه برای شوینده است، الزامی می‌باشد و مطابق با شرایط زیر باید اجرا شود:

الف- برنامه پیش‌بینی شده برای آزمون را سه مرتبه اجرا کنید.

ب- در آزمون با بیومانیتور از همان اندازه بار، استفاده کنید.

پ- در هر سه آزمون، از بار پایه خشک استفاده کنید (مطابق با استاندارد IEC 60456).

ت- مقدار شوینده ۲ g برای هر کیلوگرم بار پایه است.

ث- شوینده باید در محل توزیع کننده شوینده ماشین لباسشویی قرار داده شود. اگر ماشین لباسشویی فاقد توزیع کننده باشد، از دستورالعمل سازنده در خصوص نحوه قراردادن شوینده استفاده کنید. در صورت عدم وجود دستورالعمل در این خصوص، همه شوینده را روی کف مخزن ماشین لباسشویی بریزید.

استفاده از شوینده جهت کاهش کشش سطحی که ممکن است در اثر خیس خوردن بوجود آید، ضروری است.

1- Neutralisation solution

ج- میانگین مقدار آب را برای سه تکرار برنامه شستشوی اصلی محاسبه کنید. مقدار آب در شستشوی اصلی باید مطابق با استاندارد IEC 60456 تعیین شود.

۳-۲-۵ مقدار شوینده در آزمون اصلی

مقدار شوینده باید 2 g در هر لیتر برای شستشوی اصلی باشد.

در صورت وجود توزیع کننده شوینده، مقدار شوینده مشخص شده باید در محل توزیع کننده ریخته شود. اگر ماشین لباسشویی قادر توزیع کننده باشد، از دستورالعمل سازنده در خصوص نحوه قرار دادن شوینده استفاده کنید. در صورت عدم وجود دستورالعملی در این خصوص، همه شوینده را روی کف مخزن ماشین لباسشویی بریزید.

۳-۵ تجهیزات

۱-۳-۵ کلیات

شرایط، مواد، ابزار و تجهیزات آزمون باید مطابق با استاندارد IEC 60456 باشد، مگر آن که مطابق با الزامات آزمایشگاه میکروبیولوژی مطلوب^۱ به گونه‌ای دیگر مشخص شده و به کار گرفته شود.

۲-۳-۵ گرمانه^۲

گرمانه باید قابلیت نگهداری دمای ثابت $(1 \pm 36)^\circ\text{C}$ برای سویه‌های باکتریایی و دمای ثابت $(1 \pm 30)^\circ\text{C}$ برای سویه‌های مخمری را داشته باشد.

۳-۳-۵ اتوکلاو

اتوکلاو باید قابلیت سترون‌سازی وسایل را داشته و این عمل را با استفاده از بخار اشباع شده حداقل به مدت ۱۵ min در دمای $(121 \pm 3)^\circ\text{C}$ یا حداقل ۵ min در دمای $(134 \pm 3)^\circ\text{C}$ انجام دهد.

۴-۳-۵ حامل میکروارگانیسم

حامل‌های میکروارگانیسم قطعاتی از جنس پارچه کتان استاندارد، مطابق با استاندارد ISO 2267 هستند که باید ابعادی معادل $10\text{ cm} \times 10\text{ cm}$ داشته باشند.

این قطعات باید ۳ مرتبه در آب قطر جوشانده، در داخل اتوکلاو قرار داده شده و در دمای اتاق خشک شده باشند و تا زمان مصرف باید سترون بمانند.

1- Good microbiological laboratory practice

2- Incubator

۵-۳-۵ پیپت

پیپت‌های مورد استفاده باید حجم نامی 1 ml تا 10 ml داشته باشند.

۶-۳-۵ همزن الکترومکانیکی^۱

همزن الکترومکانیکی که عموماً در آزمایشگاهها استفاده می‌شود، می‌تواند به منظور اهداف این آزمون نیز استفاده شود. مثالی از یک همزن تجاری مناسب در پیوست ب آورده شده است.

۷-۳-۵ سانتریفیوژ، لوله‌های سانتریفیوژ

سانتریفیوژ باید قابلیت نگهداری و استفاده در نیروی گریز از مرکز نسبی $g \times 2000$ با لوله‌های سانتریفیوژ سترون 50 ml را داشته باشد.

۸-۳-۵ بار پایه

بار پایه باید شامل اقلام بار پایه کتان مطابق با استاندارد IEC 60456:2010 باشد. الزامات مربوط به پیشآمدهسازی و ترکیب مقدار بار مورد نظر در خارج از اندازه بار مشخص شده، باید به کار گرفته شود.

بار پایه نباید بیش از ۸۰ آزمون استفاده شود. پیوست د استاندارد ملی ایران شماره ۳۴۷۷ الزامی نیست.

پیش از اجرای هر آزمون، بار پایه باید بدون شوینده شستشو داده شود تا شوینده باقیمانده از قبل پاک شود. همچنین باید به مدت 10 min در آب 90°C تحت آمدهسازی حرارتی قرار گرفته و خشک شود و به منظور پیشگیری از آلودگی مجدد در شرایط مناسب نگهداری شود.

۹-۳-۵ وسایل اندازه گیری برای ارزیابی پروفایل دمایی

پروفایل دمایی باید با ثبت کننده دمایی که در میان قطعات بار آزمون قرار داده شده و در حین فرآیند شستشو در میان بار باقی می‌ماند، اندازه گیری شود. مشخصات ثبت کننده دما باید مطابق با جدول ۹ باشد.

جدول ۹- مشخصات ثبت‌کننده دما

محدوده دمایی	۱۰۰ °C تا ۰ °C
دقّت	≤ ۰,۵ °C بالاتر از حد آخر دما
حساسیت	≤ ۰,۱ °C
زمان پاسخ دهی (۰% - ۹۰%) آب	≤ ۲ min
زمان پاسخ دهی (۰% - ۹۰%) TC هوای متحرک (۲m/s)	≤ ۵ min
ترخ نمونه‌گیری	≤ ۱۰ s
بیشیته وزن	۷۰ g

یادآوری- (۰% - ۹۰%) TC زمانی است که حسگر بین ۰% و ۹۰% مقدار نهایی طی می کند. زمان پاسخ می تواند به صورت ۶۳٪ TC بیان شود. شکل ۶۳٪ زمانی برای حسگر است که به ۶۳٪ مقدار نهایی می رسد. (۰% - ۹۰%) TC و مقدار ۶۳٪ TC به طور تقریبی همان مشخصات برای یک حسگر گرفته شده است.

۱۰-۳-۵ وسایل اندازه‌گیری مصرف آب

وسایل اندازه‌گیری مصرف آب باید مطابق با الزامات زیربند ۵-۵ استاندارد ملی ایران شماره ۳۴۷۷ باشد.

۶ آزمون‌ها

۱-۶ کلیات روش‌های آزمون

از بیومانیتور برای تعیین کاهش تعداد میکرووارگانیسم‌ها و آلودگی متقطع احتمالی به میکرووارگانیسم‌ها در فرآیندهای لباسشویی معمولی استفاده می‌شود.

شرایط آزمون، مواد، تجهیزات و ابزار باید مطابق با استاندارد IEC 60456 باشند، مگر مواردی که به‌گونه‌ای دیگر مشخص شده باشد.

۶-۲ آماده‌سازی ماشین‌لباسشویی تحت آزمون

قبل از اجرای آزمون، ماشین‌لباسشویی تحت آزمون باید با برنامه ۸۵ °C یا ۹۰ °C آماده‌سازی شود.

اگر نتوان ماشین‌لباسشویی را بدین روش آماده‌سازی نمود، وسیله باید به‌طور مستقیم با آبی که حجم آن کمتر از ۵۰۱ نبوده در دمایی که کمتر از ۹۰ °C نیست پر شده و اجرای آزمون انجام شود.

بعد از آن، باید دو دوره آبکشی با آب سرد انجام شده و وسیله خنک شود.

یادآوری- وضعیت بهداشتی مناسب برای ماشین‌لباسشویی می‌تواند با روش‌های مربوط، برای مثال با استفاده از پلیت‌های تماسی^۱، پایش شود.

1- Contact plates

۶-۳ آماده‌سازی میکروارگانیسم‌های آزمون و بیومانیتور

۱-۳-۶ کشت‌ها^۱

میکروارگانیسم‌های آزمون و کشت ذخیره^۲ آن‌ها باید مطابق با استاندارد EN 12353 آماده‌سازی و نگهداری شوند.

۱-۳-۶-۱ کشت‌های کاری^۳ کاندیدا آلبیکانس

برای آماده‌سازی کشت کاری کاندیدا آلبیکانس، کشت فرعی^۴ تهیه شده از کشت ذخیره با استفاده از کشت خطی در دو پلیت حاوی محیط MEA باید مورد استفاده قرار گیرد.

پس از گرمانه‌گذاری به مدت h ۴۲ تا ۴۸ در دمای $(30 \pm 1)^\circ\text{C}$ ، دومین کشت فرعی باید به همان روش از کشت فرعی اول تهیه و گرمانه‌گذاری شود. از کشت دوم برای آماده‌سازی بیومانیتور استفاده می‌شود.

از دومین کشت فرعی نیز سومین کشت فرعی باید به همان روش تهیه شود. سومین کشت فرعی باید برای صحه‌گذاری تجزیه و تحلیل‌ها مورد استفاده قرار گیرد (به زیربند ۵-۶ مراجعه شود). چهارمین کشت فرعی نباید تهیه شود.

چنانچه آماده‌سازی دومین کشت فرعی در آن روز مشخص امکان‌پذیر نباشد، یک کشت فرعی ۷۲ ساعته درصورتی که در حین دوره h ۷۲ در داخل گرمانه نگهداری شده باشد، می‌تواند برای کشت فرعی بعدی استفاده شود. در این وضعیت، قبل از ادامه کار باید h ۴۸ دیگر نیز برای آماده‌سازی کشت فرعی صرف شود.

۱-۳-۶-۲ سوسپانسیون‌های آزمون مخمر(کاندیدا آلبیکانس) مطابق با استاندارد EN 1650

مراحل فرآیند باید به شرح زیر انجام شود:

الف- ۱۰ ml از محلول رقیق‌کننده بودارید (طبق زیربند ۳-۲-۵) و در یک فلاسک ۱۰۰ ml برشیزید. یک لوپ از سلول‌ها را از کشت کاری (طبق زیربند ۱-۱-۳-۶) به داخل محلول رقیق‌کننده انتقال دهید (طبق زیربند ۳-۲-۵) و قبل از آن که لوپ را در محلول فرو ببرید به دیواره مرتبط بطری شیشه‌ای بمالید تا سلول‌ها از لوپ جدا شوند، سپس بطری شیشه‌ای را با استفاده از یک وسیله تکان‌دهنده (طبق زیربند ۶-۳-۵) به مدت min ۳، تکان دهید.

ب - تعداد سلول‌ها در سوسپانسیون را با استفاده از محلول رقیق‌کننده، در محدوده $1,5 \times 10^8$ تا 10^8 cfu/ml تنظیم کنید و تعداد واحدهای کلی تشکیل شده (cfu) را با روش‌های مربوط تخمین بزنید. این سوسپانسیون را در دمای 4°C نگه دارید و آن را در مدت زمان ۲ مصرف کنید.

1- Cultures

2- Stock culture

3- Working cultures

4- Subculture

یادآوری- استفاده از یک اسپکتروفوتومتر برای تنظیم تعداد سلول‌های سوسپانسیون (در حین موج ۶۲۰ nm - کووت با نور عبوری ۱۰ nm)، توصیه می‌شود. هر آزمایشگاه باید داده کالیبراسیون را به نحوی تهیه کند که برای مقدار چگالی نوری^۱ بین ۰/۲۰۰ و ۰/۳۵۰ مناسب باشد. به منظور دستیابی نتایج تجدیدپذیر برای این اندازه گیری‌ها ممکن است لازم باشد تا سوسپانسیون آزمون رقیق شود. برای مثال: رنگ سنجی ۱+۹ جایگزین مناسبی است.

پ - برای شمارش، رقت‌های ۱۰^{-۶} و ۱۰^{-۷} سوسپانسیون آزمون را با استفاده از محلول رقیق‌کننده، تهیه کنید.

یک نمونه به حجم ۱/۰ ml از هر رقت برداشته و به روش‌های پور‌پلیت^۳ یا سطحی^۳ در پلیت کشت دهید.

اگر از روش پور‌پلیت استفاده می‌کنید، هر ۱/۰ ml نمونه را به پتری‌دیش جداگانه‌ای انتقال داده و به آن ۱۵ ml تا ۲۰ ml محیط کشت MEA ذوب شده که تا ۱°C (۴۵ ±) دمای خنکشده باشد، اضافه کنید.

اگر از روش سطحی استفاده می‌کنید، هر ۱/۰ ml نمونه را بر روی بخش‌های تقریباً مساوی از پلیت (حداقل دو بخش) که سطح آن از محیط کشت MEA خشکشده، گسترش دهید.

۳-۱-۳-۶ کشت کاری سودوموناس پوتیدا و استرپتوکوکوس اورئوس

برای آماده‌سازی کشت کاری سودوموناس پوتیدا و استرپتوکوکوس اورئوس، کشت ذخیره بر روی حداقل دو پلیت حاوی محیط کشت TSA به روش کشت خطی باید استفاده شود.

پس از گرمخانه‌گذاری به مدت ۲۴ h در دمای ۱°C (۳۶ ±)، دومین کشت فرعی باید به همان روش از اولین کشت فرعی تهیه و گرمخانه‌گذاری شود. از دومین کشت برای تهیه بیومانیتور استفاده می‌شود.

از دومین کشت فرعی نیز سومین کشت فرعی باید به همان روش تهیه شود. سومین کشت فرعی باید برای صحه‌گذاری آنالیزها مورد استفاده قرار گیرد (به زیربند ۵-۶ مراجعه شود). چهارمین کشت فرعی نباید تهیه شود.

اگر امکان آماده‌سازی دومین کشت فرعی در آن روز مشخص نباشد، یک کشت فرعی ۴۸ ساعته در صورتی که در حین دوره ۲۴ h در داخل گرمخانه نگهداری شده باشد، می‌تواند برای کشت فرعی بعدی استفاده شود. در این وضعیت، قبل از ادامه کار باید ۲۴ h دیگر نیز برای آماده‌سازی کشت فرعی صرف شود.

۴-۱-۳-۶ سوسپانسیون‌های آزمون باکتریایی(سودوموناس پوتیدا و استرپتوکوکوس اورئوس) مطابق با استاندارد EN 1276

مراحل فرآیند باید به شرح زیر انجام شود:

1- Optical density

2- Pour plate

3- Spread plate

الف- ۱۰ ml از محلول رقیق کننده بردارید (طبق زیربند ۳-۲-۲-۵) و در یک بطری ۱۰۰ ml برشید. یک لوپ از سلول‌ها را از کشت کاری (طبق زیربند ۱-۱-۳-۶) به داخل محلول رقیق کننده (طبق زیربند ۳-۲-۲-۵) انتقال دهید و قبل از آن که لوپ را در محلول فرو ببرید به دیواره م Roberto بطری شیشه‌ای بمالید تا سلول‌ها از لوپ جدا شوند، سپس بطری شیشه‌ای را با استفاده از یک وسیله تکان دهنده (طبق زیربند ۵-۳-۶) به مدت ۳ min تکان دهید.

ب - تعداد سلول‌ها در سوسپانسیون را با استفاده از محلول رقیق کننده، در محدوده $1,5 \times 10^9$ تا 10^9 cfu/ml تنظیم کنید و تعداد واحدهای کلی تشکیل شده (cfu) را با روش‌های مربوط تخمین بزنید. این سوسپانسیون را در دمای 4°C نگه دارید و آن را در مدت ۲ h مصرف کنید.

یادآوری- استفاده از یک اسپکتروفوتومتر برای تنظیم تعداد سلول‌های سوسپانسیون (در طول موج ۶۲۰ nm کووت با نور عبوری 10^{-1} nm)، توصیه می‌شود. هر آزمایشگاه باید داده کالیبراسیون را به نحوی تهیه کند که برای مقدار چگالی نوری^۱ بین $1,50 \times 10^0$ و $4,60 \times 10^0$ مناسب باشد. به منظور دستیابی نتایج تجدیدپذیر برای این اندازه گیری‌ها ممکن است لازم باشد تا سوسپانسیون آزمون رقیق شود. برای مثال: رنگ سنجی $1+9$ جایگزین مناسبی است.

ج - برای شمارش، رقت‌های 10^{-7} و 10^{-8} سوسپانسیون آزمون را با استفاده از محلول رقیق کننده، تهیه کنید.

یک نمونه به حجم ۱,۰ ml از هر رقت برداشته و به روش‌های پورپلیت یا سطحی در پلیت کشت دهید. اگر از روش پورپلیت استفاده می‌کنید، هر ۱,۰ ml نمونه را به پتری‌دیش جداگانه‌ای انتقال داده و به آن ۱۵ml تا ۲۰ ml محیط کشت TSA ذوب شده که تا دمای $1^{\circ}\text{C} \pm 45$ خنک شده باشد، اضافه کنید. اگر از روش سطحی استفاده می‌کنید، هر ۱,۰ ml نمونه را بر روی بخش‌های تقریباً مساوی از پلیت (حداقل دو بخش) که سطح آن از محیط کشت TSA خشک شده، گسترش دهید.

۲-۳-۶ بیومانیتور

۶-۳-۱ حامل‌های میکرووارگانیسم

حامل‌های میکرووارگانیسم در زیربند ۵-۳-۴ شرح داده شده است.

۶-۳-۲ تلقیح به حامل‌ها

براساس سویه میکرووارگانیسم و اجرای آزمون، پنج حامل میکرووارگانیسم باید استفاده شود.

حامل میکروارگانیسم در سوسپانسیون میکروارگانیسم آزمون غوطه‌ور می‌شود و مکرراً به وسیله یک پنس سترون^۱ این غوطه‌وری ادامه پیدا می‌کند تا حامل میکروارگانیسم به طور کامل مرطوب شده و تمامی حباب‌ها از بین بروند.

حامل میکروارگانیسم باید برای به مدت min ۲۰ در داخل سوسپانسیون میکروارگانیسم آزمون بماند، سپس با یک پنس به پتری‌دیشی که در آن باز است انتقال داده شده و به مدت حداقل ۳ در یک گرماخانه با دمای °C (۳۶ ± ۱) قرار دهید تا خشک شود.

یادآوری - به منظور تضمین فرآیند خشک‌شدن رضایت‌بخش پس از ۳ h ضروری است گرماخانه در حداقل رطوبت ممکن تنظیم شود.

هر حامل تلقیح شده باید توسط پنس سترون به داخل یک بسته مجزا انتقال داده شود. ۵ بیومانیتور از هر میکروارگانیسم آزمون باید در ۵ بسته پنبه‌ای گذاشته شود.

علاوه بر آن، ۲ حامل تلقیح شده برای هر میکروارگانیسم باید برای صه‌گذاری آزمون آماده شده و مورد استفاده قرار گیرد (به زیربند ۵-۶ مراجعه شود).

بیومانیتور را در دمای اتاق و در داخل یک پتری‌دیش دربسته نگهداری و در مدت یک هفته از زمان خشک‌کردن، استفاده کنید.

۴-۶ آزمون اصلی

۱-۴-۶ کلیات

برنامه و اندازه بار پایه مورد استفاده برای آزمون اصلی باید بر اساس مشخصات بیان شده توسط سازنده انتخاب شوند.

بار پایه خشک را به دو قسمت مشابه تقسیم کنید. یک قسمت را در داخل مخزن ماشین لباسشویی قرار دهید، بسته‌های بیومانیتور (طبق زیربند ۶-۳-۲) و دماسنجه ثبت‌کننده (طبق زیربند ۵-۳-۹) را در وسط و انتهای بار بخش دوم بار پایه قرار دهید. انجام ادامه فرآیند بارگذاری مطابق با استاندارد IEC 60456 الزامی نیست.

برنامه آزمون را اجرا کرده و بیومانیتور را مطابق با زیربند ۶-۴-۲ آنالیز کنید.

حداقل ۳ اجرای آزمون معتبر برای برنامه آزمون، باید انجام شود.

1- Sterilized tweezers

۲-۴-۶ شاهد میکروارگانیسم‌های آزمون

برای تعیین مقدار میکروارگانیسم‌های بیومانیتور بعد از اجرای آزمون، هر بیومانیتور را در ۱۰ ml محلول خنثی کننده (طبق زیربند ۲-۵-۴) قرار داده و قبل از پلیت‌گذاری به مدت ۳ min با یک همزن الکترومکانیکی (طبق زیربند ۳-۵-۶) به آرامی مخلوط کنید.

۶-۴-۱ پلیت‌گذاری میکروارگانیسم

سری‌های رقتی باید به صورت دوتایی کشت داده شوند.

برای آماده‌سازی سری‌های رقتی به یک سرسمپلر سترون مورد نیاز است. رقت‌سازی را با بالاترین رقت آغاز کنید، سرسمپلر باید سه مرتبه با محلول مورد نظر شسته شود. سپس ۰/۱ ml از رقت مورد نظر به صورت حرکت دورانی با اسپاچول دریگالسکی^۱ روی محیط کشت داخل پلیت، گسترش داده شود. برای هر پلیت باید از یک اسپاچول دریگالسکی مجزا استفاده شود.

شمارش کلنی‌های هر پلیت باید برای ارزیابی کمی میکروارگانیسم مورد استفاده قرار گیرد (۱۵ cfu تا ۳۰۰ cfu در هر پلیت).

برای شناسایی و تمایز بیشتر لازم است که برخی از کلنی‌ها بر روی محیط کشت‌های انتخابی شرح داده شده در زیربند ۲-۵ کشت داده شود.

۶-۵ صحه گذاری

۶-۵-۱ شمارش میکروارگانیسم‌ها قبل از در معرض قراردادن N_۰ (بیومانیتور مرجع)

برای هر اجرای آزمون، مقدار میکروارگانیسم ۲ بیومانیتور برای هر سویه میکروارگانیسم آزمون، قبل از آن که در معرض آزمون قرار گیرند، باید تعیین شوند. تعیین روش شمارش میکروارگانیسم موجود روی هر حامل در زیربند ۲-۴-۶ شرح داده شده است. ارزش مقدار میانگین وزن داده شده^۲ (\log_{10}) برای ۲ بیومانیتور، اساس محاسبه ضریب کاهش بیومانیتور بعد از در معرض قراردادن برای برنامه آزمون است (N_0 ، به زیربند ۱-۷ مراجعه شود).

۶-۵-۲ کنترل منفی^۳ (آلودگی متقطع)

برای تشخیص آلودگی متقطع، ۵ حامل میکروارگانیسم سترون تحت همان فرآیندی که برای بیومانیتورها در زیربند ۱-۴-۶ شرح داده شد، قرار گیرند.

1- Drigalski spatulafvh

2- weighted average mean value

3- Negative control

پس از اجرای برنامه آزمون، میکروارگانیسم‌های موجود در حامل‌های سترون فوق به روش شرح داده شده در ۶-۴-۲، شمارش می‌شوند. پلیت‌های حاوی محیط کشت مناسب به منظور انتخاب کیفی^۱ ارگانیسم‌های آزمون هر حامل میکروارگانیسم باید مورد استفاده قرار گیرند (به زیربند ۵-۲-۲ مراجعه شود).

۳-۵-۶ تعیین کیفیت آب

برای اطمینان از کیفیت میکروبیولوژیکی مناسب آب، ۱ ml آب مورد استفاده برای فرآیند شستشو باید بر روی پلیت‌های حاوی محیط‌های کشت مربوط (زیربند ۵-۲-۲)، به ترتیب با پلیت‌گذاری یا پورپلیت و گرمخانه‌گذاری به روشی که قبلًا شرح داده شد، قرار داده شوند.

۴-۵-۶ تعیین مقدار آب در شستشوی اصلی

مقدار آب در شستشوی اصلی برای هر اجرای آزمون باید مطابق با روش شرح داده شده در استاندارد IEC 60456 تعیین شود.

برای یک اجرای آزمون معتبر، مقدار آب در شستشوی اصلی در حین آزمون اصلی نباید بیش از $15\% \pm$ آب مصرفی تعیین شده در زیربند ۵-۲-۳ تفاوت داشته باشد.

۷ ارزیابی

۱-۷ کاهش لگاریتمی

ضرایب کاهش برای هر اجرای آزمون و سویه میکروارگانیسم به شرح زیر محاسبه می‌شوند:
 $\text{ضریب کاهش هر سویه میکروارگانیسم} = \log(N_0/N)$

که در آن:

N_0 مقدار میانگین میکروارگانیسم کنترل مثبت است (به زیربند ۶-۵-۱ مراجعه شود)؛
 N میانگین تعداد میکروارگانیسم ۵ بیومانیتور، پس از قرار گرفتن در معرض برنامه آزمون است.
 انحراف استاندارد در حداقل ۳ اجرای آزمون معتبر برای N_0 و ضرایب کاهش باید محاسبه شود.

۲-۷ آلدگی متقاطع

هرگونه رشد میکروارگانیسم بعد از یک دوره گرمخانه‌گذاری پارچه‌های سترون باید به صورت cfu/strile microorganism carrier بیان شود (به زیربند ۶-۵-۲ مراجعه شود).

چنانچه رشد میکروارگانیسمی تشخیص داده نشد، نتیجه باید به صورت <100 cfu/strile microorganism carrier بیان شود.

1- selective qualification

۸ گزارش آزمون

گزارش آزمون باید شامل اطلاعات زیر باشد:

- تاریخ / مدت زمان انجام آزمون
- نوع ماشین لباسشویی مطابق با استاندارد IEC 60456
- برنامه آزمون
- جرم بار پایه بر حسب kg
- شرایط محیطی: ولتاژ تغذیه الکتریکی، دما و رطوبت محیط
- میکروارگانیسم‌های آزمون مورد استفاده
- زمان خشک شدن بیومانیتور
- تعداد هر نوع میکروارگانیسم در بیومانیتور، قبل از آزمون
- تعداد هر نوع میکروارگانیسم در بیومانیتور، بعد از آزمون
- ضریب کاهش هر نوع میکروارگانیسم (شامل انحراف استاندارد)
- انتقال میکروارگانیسم به حامل‌های سترون
- پروفایل دمای آب در حین اجرای آزمون‌ها
- داده‌های مربوط به تولید بیومانیتورها (برای بیومانیتورهای تجاری در دسترس: شماره بهر، داده‌های تولید و تاریخ کنترل کیفی)

گزارش آزمون ممکن است شامل اطلاعات اضافی دیگری هم باشد. برای مثال مطابق با موارد تعیین شده در استاندارد IEC 60456 موارد زیر نیز می‌تواند گزارش شود:

- مصرف انرژی
- مصرف آب (مجموع، شستشوی اصلی، آبکشی)
- زمان برنامه
- دمای آب ورودی
- عمر بیومانیتورها / زمان خشک شدن بیومانیتورها قبل از مصرف

پیوست الف

(آگاهی دهنده)

کاهش میکروارگانیسم در ماشین لباسشویی‌های خانگی با کلاس ریسک ۱ میکروارگانیسم‌های آزمون به منظور توسعه داخلی

الف-۱ هدف

این پیوست استفاده از میکروارگانیسم‌های با کلاس ریسک ۱ را برای پیش‌ارزیابی و آزمون‌های توسعه داخلی مجاز می‌داند.

برای ارزیابی نهایی کاهش میکروارگانیسم در یک ماشین لباسشویی، فرآیند شرح داده شده در این استاندارد باید انجام شود.

الف-۲ توصیه‌های کلی

اگرچه آزمون با میکروارگانیسم‌های با کلاس ریسک ۱ که غیربیماری‌زا هستند انجام می‌شود، ولی جایجایی بیومانیتورها باید توسط افراد آموزش دیده و آشنا با روش‌های سترون‌سازی، انجام شود. کارکردن بدون احتیاط لازم، می‌تواند در نتایج آزمون تاثیرگذار بوده یا ایجاد خطأ کند.

مایع حاصل از شستشو را می‌توان تخلیه نمود و نیازی به عملیات ضدغفونی خاصی ندارد.

الف-۳ مواد و واکنش‌گرها

الف-۳-۱ میکروارگانیسم‌های بیومانیتور

ارگانیسم‌های زیر شامل دوسویه باکتری و یک سویه مخمر می‌تواند مورد استفاده قرار گیرد:

- سودوموناس فلورسنس^۱ (ATCC 17397/DSM 50091)
- استافیلوکوکوس آرلتا^۲ (ATCC 43957/DSM 20672)
- ساکارومیسیس سرویسیه^۳ (ATCC 9763/DSM 1333)

یادآوری - برای آگاهی از تامین‌کنندگان بیومانیتورهای آماده مصرف در دسترس، به پیوست ب مراجعه کنید.

1-Pseudomonas fluorescens

2- Staphylococcus arletiae

3- Saccharomyces cerevisiae

الف-۲-۳ آب برای محیط کشت و محلول ها

مطابق با زیربند ۲-۲-۵ است.

الف-۳-۳ محیط کشت و محلول ها

الف-۳-۳-۱ تربیتون سوی آگار (TSA)

مطابق با زیربند ۱-۲-۵ است.

الف-۳-۳-۲ سابورودکستروز آگار

ترکیبات سابورودکستروز آگار باید مطابق با جدول الف-۱ باشد.

جدول الف-۱- ترکیبات سابورودکستروز آگار

مشخصات	شرح
۵٪ g/l	کارئین هضم پانکراتیک
۵٪ g/l	بافت حیوانی هضم پپتیک
۴٪ g/l	دکستروز مونوهیدرات
۱٪ g/l	آگار
۵.۶ ± ۰.۲	PH نهایی

الف-۳-۳-۳ سابورودکستروز آگار دارای کلرانفینیکل

مطابق با زیربند ۱-۲-۵ است.

الف-۳-۳-۴ ستریماید آگار

مطابق با زیربند ۱-۲-۵ است.

الف-۳-۳-۵ بردپارکر آگار

مطابق با زیربند ۱-۲-۵ است.

الف-۳-۳-۶ آگار عصاره مالت (MEA)

مطابق با زیربند ۱-۲-۵ است.

الف-۳-۳-۷ کلمبیا CNA آگار^۱

ترکیبات کلمبیا CNA آگار باید مطابق با جدول الف-۲ باشد.

1- Colombia CAN agar

جدول الف-۲- ترکیبات کلمبیا CNA آگار

مشخصات	شرح
۵/۰ g/l	کارئین هضم پانکراتیک
۸/۰ g/l	بافت حیوانی هضم پپتیک
۱۰/۰ g/l	پپتون غنی شده با مخمر
۱۷ g/l	نشاسته ذرت
۵/۰ g/l	سدیم کلراید
۰/۰ ۱۵g/l	کلیستین
۰/۰ ۱ g/l	نالیدیکسیک اسید
۱۴/۰ g/l	آگار
۵ %	خون گوسفند بدون فیبرین
۷/۳ ± ۰/۲	PH نهایی

الف-۳-۳- تریپیتون سوی براث (TSB)

مطابق با زیربند ۱-۲-۲-۵ است.

الف-۳-۳-۹ محلول رقیق کننده

مطابق با زیربند ۳-۲-۲-۲ است.

الف-۳-۳-۱۰ محلول خنثی کننده

مطابق با زیربند ۴-۲-۲-۵ است.

الف-۴-۳ شوینده

مطابق با زیربند ۳-۲-۵ است.

الف-۴-۴ تجهیزات

الف-۴-۱ گرمخانه

مطابق با زیربند ۲-۳-۵ است.

الف-۲-۴ اتوکلاو

مطابق با زیربند ۳-۵ است.

الف-۳-۴ حامل میکرووارگانیسم

حامل‌های میکرووارگانیسم قطعاتی از جنس پارچه کتان استاندارد است که مطابق با استاندارد ISO 2267 با ابعاد $1,0\text{ cm} \times 1,0\text{ cm}$ یا $\varnothing=2,5\text{ cm}$ طبق زیربند ۴-۳-۵، ۳ مرتبه در آب مقطر جوشانده شده، در دمای اتاق خشک شده و تا زمان مصرف سترون شده است.

الف-۴-۴ پیپت

مطابق با زیربند ۵-۳-۵ است.

الف-۴-۵ همزن الکتروموکانیکی

مطابق با زیربند ۶-۳-۵ است.

الف-۴-۶ سانتریفیوز

مطابق با زیربند ۷-۳-۵ است.

الف-۴-۷ بار پایه

مطابق با زیربند ۸-۳-۵ است.

الف-۴-۸ تجهیزات اندازه‌گیری برای ارزیابی پروفایل دما

مطابق با زیربند ۹-۳-۵ است.

الف-۴-۹ تجهیزات اندازه‌گیری برای آب مصرفی

مطابق با زیربند ۱۰-۳-۵ است.

الف-۵ آزمون‌ها

الف-۵-۱ اصول روش آزمون

بیومانیتورها برای تعیین کاهش میکرووارگانیسم در فرآیندهای لباسشویی‌های معمولی و آلودگی متقطع احتمالی میکرووارگانیسم‌ها استفاده می‌شوند.

شرایط آزمون، مواد، تجهیزات و وسایل باید مطابق با استاندارد IEC 30456 باشد، مگر آنکه به گونه‌ای دیگر مشخص شده باشد.

الف-۵-۲ آماده کردن ماشین لباسشویی

مطابق با زیربند ۲-۶ انجام می‌شود.

الف-۵-۳ آماده سازی ارگانیسم‌های آزمون و بیومانیتورها

بیومانیتورها می‌توانند به طور تازه یا آماده مصرف، مورد استفاده قرار گیرند.

الف-۵-۱ کشت‌ها

میکروارگانیسم‌های آزمون و کشت‌های ذخیره آن‌ها باید براساس الزامات استاندارد EN 12353 آماده سازی و ذخیره شوند.

الف-۵-۱-۱ کشت کاری برای ساکارومیسنس سرویسیه

برای آماده سازی کشت کاری ساکارومیسنس سرویسیه، به دستورالعمل ارائه شده در مورد کاندیدا آلبیکانس در زیربند ۱-۳-۶ مراجعه شود.

الف-۵-۱-۲ سوسپانسیون آزمون مخمر مطابق با استاندارد EN 1650

به دستورالعمل که در زیربند ۲-۳-۱-۳-۶ برای کاندیدا آلبیکانس ارائه شده، مراجعه شود.

الف-۵-۱-۳ کشت کاری برای سودوموناس فلورسنس و استافیلوکوکوس آرلتا

برای آماده سازی کشت کاری سودوموناس فلورسنس و استافیلوکوکوس آرلتا، به دستورالعمل ارائه شده در مورد سودوموناس پوتیدا و استافیلوکوکوس اورئوس در زیربند ۱-۳-۶ مراجعه شود.

الف-۵-۱-۴ سوسپانسیون آزمون باکتریایی

به دستورالعمل که در زیربند ۴-۱-۳-۶ برای سودوموناس پوتیدا و استافیلوکوکوس اورئوس ارائه شده، مراجعه شود.

الف-۵-۲ بیومانیتورها

الف-۵-۱-۲ حامل‌های میکروارگانیسم

حامل‌های میکروارگانیسم‌ها در زیربند الف-۴-۳ شرح داده شده است.

الف-۵-۲-۲ تلقیح به حامل‌ها

براساس سویه میکروارگانیسم و نحوه اجرای آزمون، پنج حامل میکروارگانیسم استفاده می‌شود.

حامل میکروارگانیسم در سوسپانسیون میکروارگانیسم آزمون غوطه‌ور می‌شود و مکرراً به وسیله یک پنس سترون کننده این غوطه‌وری ادامه پیدا می‌کند تا حامل میکروارگانیسم به طور کامل مرطوب شده و تمامی حباب‌ها از بین بروند.

حامل میکروارگانیسم باید به مدت ۲۰ min تا ۳۰ min در داخل سوسپانسیون میکروارگانیسم آزمون غوطه‌ور بماند، سپس با یک پنس به پتری‌دیشی که در آن باز است، انتقال داده شده و حداقل به مدت ۳ h در یک گرمانه با دمای $(1 \pm 36)^\circ\text{C}$ برای سویه باکتری $(1 \pm 30)^\circ\text{C}$ برای سویه مخمر قرار دهید تا خشک شود.
یادآوری - به منظور تضمین فرآیند خشک‌شدن رضایت‌بخش پس از ۳ h، ضروری است که گرمانه در حداقل رطوبت ممکن تنظیم شود.

پنج حامل تلقیح شده برای هر میکروارگانیسم آزمون را باید توسط موچین سترون به داخل ۵ بسته کتان مجزا انتقال دهید.

بیومانیتور را در دمای اتاق و در داخل یک پتری‌دیش در بسته نگهداری و ظرف مدت یک هفته، پس از خشک شدن استفاده کنید.

در صورتی که از بیومانیتورهای در دسترس تجاری استفاده می‌شود، بیومانیتورها باید تا قبل از مصرف در داخل یخچال نگهداری شوند. پنج بیومانیتور در دسترس تجاری مربوط به هر سویه میکروارگانیسم و اجرای آزمون را باید توسط موچین سترون به ۵ بسته کتان مجزا انتقال دهید.

علاوه بر این، ۲ حامل تلقیح شده برای هر میکروارگانیسم آزمون برای صحه‌گذاری استفاده می‌شوند (به زیربند الف-۵-۵ مراجعه شود).

الف-۵-۴ آزمون اصلی

الف-۵-۱ کلیات

به زیربند ۱-۴-۶ مراجعه شود.

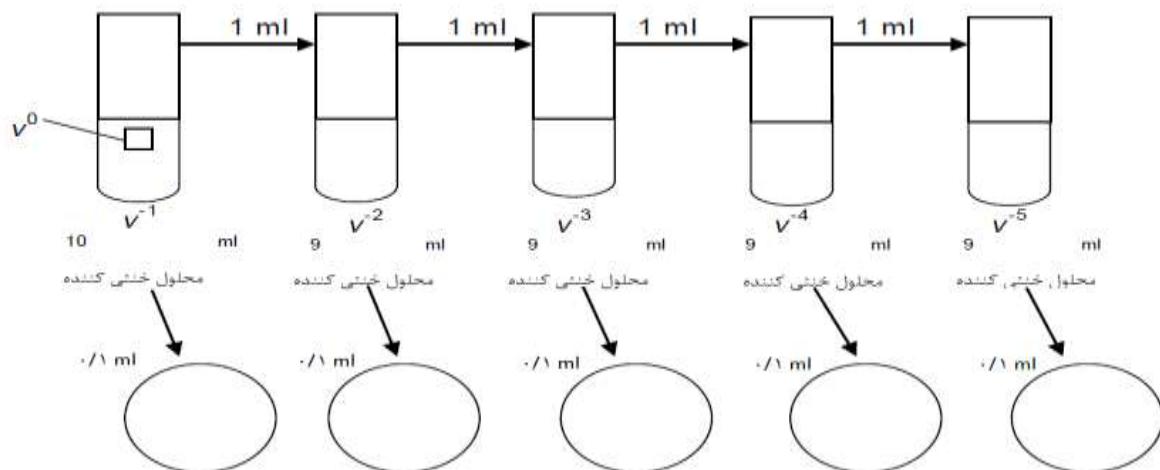
الف-۵-۲ شاهد میکروارگانیسم‌های آزمون

برای تعیین مقدار میکروارگانیسم‌های بیومانیتور بعد از اجرای آزمون، هر بیومانیتور در ۱۰ ml محلول خنثی‌کننده قرار داده شود (به زیربند الف-۳-۳-۱۰ مراجعه شود) و قبل از پلیت‌گذاری به مدت ۱ min با یک همزن الکترومکانیکی به آرامی مخلوط شود (به زیربند ۳-۵-۶-۳-۵ مراجعه شود). محلول باید به مدت ۶۰ min در دمای اتاق باقی بماند، بعد از آن باید به مدت ۱ min قبل از پلیت‌گذاری با همزن الکترومغناطیسی دوباره مخلوط شود.

الف-۵-۱-۲-۴ پلیت‌گذاری میکروارگانیسم

برای آماده‌سازی سری‌های رقتی (شکل الف-۱) از یک سرسمپلر سترون استفاده می‌شود. ۱ ml از سوسپانسیون بیومانیتور به لوله حاوی ۹ ml محلول خنثی انتقال داده می‌شود (به زیربند الف-۳-۳-۱۰ مراجعه شود). این محلول را به عنوان رقت اول بهم زده و دوباره ۱ ml از آن به رقت دوم انتقال داده می‌شود. این فرآیند تا رقت^۵ V^۵ ادامه داده می‌شود. سپس ۰.۱ ml از هر رقت به صورت حرکت دورانی با کاردک دریگالسکی روی پلیت حاوی محیط کشت تریپتون سوی آگار برای بیومانیتورهای باکتریایی (به زیربند الف-۳-۳-۱ مراجعه شود) و روی پلیت حاوی محیط کشت سابوروودکستروز آگار برای بیومانیتورهای مخمری گسترش داده می‌شود (به زیربند الف-۳-۳-۲ مراجعه شود). برای هر پلیت باید از یک کاردک دریگالسکی مجزا استفاده شود.

پلیتها باید در دمای $30^{\circ}\text{C} \pm 1^{\circ}$ برای ساکارومبسیس سرویسیه یا در دمای $36^{\circ}\text{C} \pm 1^{\circ}$ برای استافبلوکوس آرلتا و سودوموناس فلورسنس، به مدت ۱ تا ۵ روز گرمخانه‌گذاری شوند.



شکل الف-۱ - طرح کلی آماده‌سازی سری‌های رقتی

از شمارش کلنجی‌های هر پلیت باید برای ارزیابی کمی میکروارگانیسم استفاده شود. همه پلیتها دارای شمارش کلنجی بین ۱۵ cfu تا ۳۰۰ cfu برای تجزیه و تحلیل بیشتر مورد استفاده قرار می‌گیرند. بقیه پلیتها دور ریخته می‌شوند.

الف-۵-۵-۵ صحه گذاری

الف-۵-۵-۱ شمارش میکروارگانیسم‌ها قبل از در معرض قرار دادن N₀ (بیومانیتور مرجع)

برای هر دوره اجرای آزمون، مقدار میکروارگانیسم اولیه در ۲ بیومانیتور برای هر سویه میکروارگانیسم آزمون، قبل از آن که در معرض آزمون قرار گیرند، باید تعیین شوند (به زیربند الف-۴-۵-۲ مراجعه شود). ارزش

میانگین حسابی^۱ (\log_{10} . cfu/bio monito) برای ۲ بیومانیتور، معادل N_0 برای محاسبه ضریب کاهش در فرآیند شستشو است.

یادآوری- اگر از حامل‌های تجاری در دسترس استفاده می‌شود، N_0 فقط در صورتی برای آزمون معتبر خواهد بود که مقدار میکروارگانیسم ارزیابی شده، اختلاف معنی داری (\log_{10} . cfu/bio monito ± 1) با بر میکروبی ارزیابی شده در حین کنترل کیفی انجام شده توسط سازنده ماشین لباسشویی نداشته باشد.

الف-۵-۵ کنترل منفی (آلودگی متقطع)

برای تشخیص آلودگی متقطع، ۵ حامل میکروارگانیسم سترون باید در فرآیند همراه با بیومانیتورها مورد استفاده قرار گیرند. پس از اجرای برنامه آزمون، میکروارگانیسم‌های موجود در حامل‌های سترون فوق به روش شرح داده شده در زیربند الف-۴-۵، شمارش می‌شوند. پلیت‌گذاری در پلیت‌های حاوی محیط‌های کشت مناسب به منظور انتخاب کمی ارگانیسم‌های آزمون انجام می‌شود (به زیربند‌های الف-۳-۳-۳ و الف-۴-۳-۳ و الف-۷-۳-۳ مراجعه شود).

الف-۵-۵-۳ تعیین کیفیت آب

مطابق با زیربند ۶-۵-۳ انجام می‌شود.

الف-۵-۵-۴ تعیین مقدار آب در شستشوی اصلی

مطابق با زیربند ۶-۵-۴ انجام می‌شود.

الف-۶ ارزیابی

الف-۶-۱ شمارش پلیت‌های هر بیومانیتور

شمارش پلیت‌های هر بیومانیتور به شرح زیر محاسبه می‌شود:

$$10 \times (\text{درجه رقت } 1/\text{کلنی شمارش شده در هر پلیت}) = \text{بیومانیتور} / \text{شمارش پلیت}$$

اگر برای شمارش میکروبی یک بیومانیتور از دو پلیت استفاده شده باشد، میانگین دو نتیجه محاسبه می‌شود:

$$2 / (\text{شمارش پلیت } 1 + \text{شمارش پلیت } 2) = \text{بیومانیتور} / \text{شمارش پلیت}$$

برای مثال:

1-The arithmetic mean value

نتایج شمارش کلنی‌های مربوط به بیومانیتورها، پس از شستشو، پلیت‌گذاری و گرمانه‌گذاری به شرح زیر است:

$$V^{-3} = 275 \text{ cfu} ,$$

$$V^{-3} = 32 \text{ cfu}$$

محاسبات:

$$V^{-2} (275 \text{ cfu} / 10^{-3}) \times 10 = 275000 = 275 \times E + 0.5 \text{ cfu/bio monito}$$

$$V^{-2} (32 \text{ cfu} / 10^{-3}) \times 10 = 320000 = 320 \times E + 0.5 \text{ cfu/bio monito}$$

$$\text{میانگین عددی: } 275 E + 0.5 \text{ cfu/bio monito} = (275 E + 0.5 + 320 E + 0.5) / 2$$

الف-۶-۲ کاهش لگاریتمی

ضرایب کاهش برای هر اجرای آزمون و سویه میکروارگانیسم به شرح زیر محاسبه می‌شوند.

$$\text{فرمول (۱)} \quad \text{ضریب کاهش هر سویه میکروارگانیسم} = \log(N_0/N)$$

که در آن

N_0 مقدار میانگین میکروارگانیسم کنترل مثبت است (به زیربند الف-۵-۱ مراجعه شود).

N میانگین تعداد میکروارگانیسم‌های ۵ بیومانیتور، پس از در معرض آزمون قرار گرفتن است.

انحراف استاندارد و ضرایب کاهش برای N_0 ، به شرح زیر محاسبه می‌شود.

$$\text{SD}_{\text{total}} = \sqrt{(\text{SD}_{\text{initial}})^2 + (\text{SD}_{\text{washed}})^2}$$

الف-۶-۳ آلدگی متقطع

هرگونه رشد میکروارگانیسم بعد از یک دوره گرمانه‌گذاری پارچه‌های سترون باید به شرح زیر گزارش شود:

تعداد واحد تشکیل‌دهنده کلنی / حامل میکروارگانیسم سترون^۱

اگر هیچگونه رشد میکروارگانیسمی تشخیص داده نشد، نتیجه باید به صورت $<100 \text{ cfu/strile microorganism carrier}$ بیان شود.

الف-۷ گزارش آزمون

به بند ۸ مراجعه شود.

1- cfu/strile microorganism carrier

پیوست ب
(آگاهی دهنده)

منابع مواد و تامین کنندگان

ب-۱ رفع مسئولیت

اطلاعات داده شده در پیوست ب، صرفاً برای راحتی کاربران این استاندارد ملی ارائه شده و به منزله حمایت از این منابع، مواد و تامین کنندگان نیست.

ب-۲ حامل‌های میکرووارگانیسم

حامل‌های میکرووارگانیسم را می‌توان از آدرس زیر تهیه شود:

wfk-Testgebe GmbH christenfeld 10, 41379 Bruggen, Germany.

ب-۳ همزن الکترومکانیکی

نمونه همزن الکترومکانیکی تجاری در دسترس، میکسر Vortex® است.

ب-۴ بیومانیتورهای آماده مصرف

بیومانیتورهای آماده مصرف را می‌توان از آدرس‌های زیر تهیه کرد:

Swissatest AG, Movenstrasse 12, 9015 St. Gallen, Switzerland,

wfk-Testgebe GmbH christenfeld 10, 41379 Bruggen, Germany.

ب-۵ سورفکتانت غیریونی و امولسیفایر

یک برنده تجاری در دسترس برای پلی‌سوربات ۸۰، TWEEN®80 است.

کتاب نامه

- [1] IEC 60734, Household electrical appliances – Performance –water for testing.